

Agreement for Mutual Co-Operation

between

Silpakorn University, Thailand

and

The University of Granada, Spain



UNIVERSIDAD
DE GRANADA

Signed in Bangkok (Thailand) on the _____

On behalf of/ representing SILPAKORN UNIVERSITY, its President Asst. Prof. Wanchai Sutananta, Ph.D.

AND

On behalf of/ representing the University of Granada (Kingdom of Spain), The Rector, Professor María Pilar Aranda Ramírez, per Decree 157/2015 dated 19th of June (BOJA number 119, June 22nd, 2015), Article 20.1 of the Organic Law of Universities 6/2001, dated 21st December, and Article 45,k) of the University of Granada Statutes.

ARE IN AGREEMENT

- I. That by their nature and objectives SILPAKORN UNIVERSITY and THE UNIVERSITY OF GRANADA, signatory to this agreement should assume a fundamental role in promoting union between both institutions;
- II. That the exchange of cultural, scientific and technical knowledge and experience between staff, students and administrative personnel will be of benefit to the academic and cultural development of both institutions;
- III. That both SILPAKORN UNIVERSITY and THE UNIVERSITY OF GRANADA have the same academic, scientific and cultural objectives and mutual fields of interest;
- IV. That both institutions are interested in tightening cultural and scientific relations between Thailand and Spain.

THEREFORE, have agree to solidify a collaboration agreement based on the following

CLAUSES

- FIRST The signatories shall develop academic, scientific and cultural relationships between SILPAKORN UNIVERSITY and THE UNIVERSITY OF GRANADA, establishing initially an exchange of information concerning specialist studies, academic curricula and timetables. Periodically each institution shall provide the other with information concerning any research projects of mutual interest in which they may be involved.
- SECOND The signatories shall encourage the exchange of teaching staff and research workers between both institutions by providing facilities for members of one institution to teach at the other for specific periods of time.
- Financing from THE UNIVERSITY OF GRANADA for this project would be through official contests held to that effect as well as official contests from THE UNIVERSITY OF GRANADA, Department Budgets, Centres or University Research Institutes.
- The participation of personnel from both institutions in combined/joined investigations plans will also be facilitated.
- THIRD Each institution shall provide visiting lectures, research workers, postgraduate students and doctorate students with facilities equivalent to those given to members of that institution, allowing them appropriate access to their academic, scientific and cultural services and accepting studies carried out at that institution as having equal merit to studies carried out by its own members, within the framework of its own current national legislation and relevant agreements developed by both institutions.
- FOURTH Each institution shall facilitate the joint publication of books, and the inclusion of specialist works from the other institution in its own journals, providing they meet the regulations of the journal in question.
- FIFTH Meetings shall take place periodically between lecturers and research workers from both institutions within similar area of specialisation in order to exchange their experiences and knowledge as well as to help their co-operation in joint research projects.
- SIXTH In order to put this co-operation agreement into effect, the signatories shall name a Joint Committee, formed by members from each institution, to establish the details of specific programmes, in accordance to the Statutes and economic constraints of each institution. This joint committee should oversee the implementation and possible improvement of the agreement.

For each particular initiative, the Joint Committee shall explicitly approve a specific agreement in which the activity to carry out, people and institutions involved, available means, budget and financing are detailed. These agreements will be part of the present Agreement for mutual co-operation as annexes and should be formalized within a minimum period of three months before the execution of the activities

SEVENTH The terms of this agreement may be modified by mutual consent upon the request of either party.

EIGHTH The conditions of this agreement shall enter into effect from the date of signing by both parties and shall be valid for three years unless one party should notify the other in writing its desire to terminate the agreement at least three months before the end of the current period of its validity.

NINTH Both parties agree to carry to conclusion any commitments acquired under the terms of this agreement which may be outstanding upon its expiry.


The representatives of both institutions sign two equally valid copies of this covenant and affix their seal to them the place and on the date *ut supra*.

Silpakorn University

Signed by:



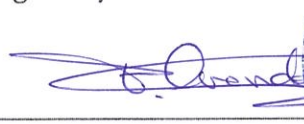
Wanchai Sutananta, Ph.D.
President




Date: 28.02.2018

The University of Granada

Signed by:



María Pilar Aranda Ramírez, Ph.D.
Rector



Date: 11.06.2018



UNIVERSIDAD
DE GRANADA

กองแผนงาน
มหาวิทยาลัยศิลปากร
รับที่ 3506
วันที่ 26 มิ.ย. 2561
เวลา 13.45 น.

UNIVERSIDAD DE GRANADA.
REGISTRO GENERAL CENTRAL

Salida

Nº. 201800100003790

13/06/2018 09:44:50

งานวิเทศสัมพันธ์ ตลิ่งชัน
รับที่ 415
วันที่ 26 มิ.ย. 2561
เวลา 14.10 น.

Mr. Chaiwat Kaewphanngam
Assistant to the President for Academic and
Research Affairs (International Affairs)
Office of the President, Silpakorn University
22 Borommarachchonnani Rd, TalingChan District
Bangkok 10170 Thailand

Tuesday, 12 June 2018

Find enclosed one copy of the Agreement between **Silpakorn University (Thailand)** and the University of Granada signed by Mrs. Rector of our University. We send the signed agreement for your file.

Please, send an email to: convenios@ugr.es to let us know you have got this document.

Yours sincerely,


Fdo. Pedro Mercado Pacheco
SECRETARIO GENERAL

